1	AUF DEM GEBIET
4.0	Absender: INTERNATIONALE RECHERCHENBEHÖRDE
sl	An
	SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT
	Postfach 22 16 34
	D-80506 München GERMANY CT IPS AM Mch P
	GERMANY CT IPS AIVI IVICITY



MITTEILUNG ÜBER DIE ÜBERMITTLUNG DES RICHTS SDER -IÖRDE

	Postfach 22 D-80506 Münc GERMANY		INTERNATIONALEN RECHERCHENBERICHTS UND DES SCHRIFTLICHEN BESCHEIDS DER INTERNATIONALEN RECHERCHENBEHÖRDE ODER DER ERKLÄRUNG		
		rec. APR 1 9 2005		(Regel 4	14.1 PCT)
		time limit	Absendedatum (Tag/Monat/Jahr)	19/04,	/2005
	Aktenzeichen des Ar	nmelders oder Anwalts			
1	2003P16465W0		WEITERES VORG	iEHEN	siehe Punkte 1 und 4 unten
	Internationales Akter	nzeichen	Internationales Anme	ldedatum	
	DOT / PD2004 / 0	E2E11	(Tag/Monat/Jahr) 15/12/2004		

Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß der internationale Becherchenbericht und der schriftliche Bescheid der Internationalen Recherchenbehörde erstellt wurden und ihm hiermit übermittelt werden. Einreichung von Änderungen und einer Erklärung nach Artikel 19: Der Anmelder kann auf eigenen Wunsch die Ansprüche der internationalen Anmeldung ändern (siehe Regel 46): Bis wann sind Änderungen einzureichen? Die Frist zur Einreichung solcher Änderungen beträgt üblicherweise zwei Monate ab der Übermittlung des

internationalen Recherchenberichts. Wo sind Anderungen einzureichen?

SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT

Unmittelbar beim Internationalen Büro der WIPO, 34, chemin des Colombettes, CH-1211 Genf 20, Telefaxnr.: (41-22) 740.14.35 Nähere Hinweise sind den Anmerkungen auf dem Beiblatt zu entnehmen.

- Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß kein internationaler Becherchenbericht erstellt wird und daß ihm hiermit die Erklärung nach Artikel 17 (2) a) sowie der schriftliche Bescheid der Internationalen Recherchenbehörde übermittelt werden.
- Hinsichtlich des Widerspruchs gegen die Entrichtung einer zusätzlichen Gebühr (zusätzlicher Gebühren) nach Regel 40.2 wird dem Anmelder mitgeteilt, daß der Widerspruch und die Entscheidung hierüber zusammen mit seinem Antrag auf Übermittlung des Wortlauts sowohl des Widerspruchs als auch der Entscheidung hierüber an die Bestimmungsämter dem Internationalen Büro übermittelt worden
 - noch keine Entscheidung über den Widerspruch vorliegt; der Anmelder wird benachrichtigt, sobald eine Entscheidung getroffen wurde.
- Zur Erinnerung:

Anmelder

Kurz nach Ablauf von 18 Monaten seit dem Prioritätsdatum wird die internationale Anmeldung vom Internationalen Büro veröffentlicht. Will der Anmelder die Veröffentlichung verhindern oder auf einen späteren Zeitpunkt verschieben, so muß gemäß Regel 90^{bis}.1 bzw. 90^{bis}.3 vor Abschluß der technischen Vorbereitungen für die internationale Veröffentlichung eine Erklärung über die Zurücknahme der internationalen Anmeldung oder des Prioritätsanspruchs beim Internationalen Büro eingehen. Der Anmelder kann beim Internationalen Büro eine informelle Stellungnahme zum schriftlichen Bescheid der Internationalen Recherchenbehörde einreichen. Das Internationale Büro sendet allen Bestimmungsämtern eine Kopie dieser Stellungnahme, sofern nicht ein internationaler vorläufiger Prüfungsbericht erstellt worden ist bzw. gerade erstellt wird. Eine solche Stellungnahme würde auch der Öffentlichkeit zugänglich gemacht, allerdings erst nach Ablauf von 30 Monaten seit dem Prioritätsdatum. In bezug auf einige Bestimmungsämter ist innerhalb von 19 Monaten seit dem Prioritätsdatum ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung einzureichen, wenn der Anmelder den Eintritt in die nationale Phase verschieben und erst 30 Monaten nach dem Prioritätsdatum (in manchen Ämtern sogar noch später) vornehmen möchte; ansonsten muß der Anmelder innerhalb von 20 Monaten seit dem Prioritätsdatum die für den Eintritt in die nationale Phase vor diesen Bestimmungsämtern vorgeschriebenen Handlungen vornehmen. Bei anderen Bestimmungsämtern gilt die Frist von 30 Monaten (oder eine etwaige längere Frist) auch dann, wenn innerhalb von

19 Monaten kein solcher Antrag eingereicht wird. Siehe Anhang zu Formblatt PCT/IB/301. Genaue Angaben zu den jeweils geltenden Fristen in den einzelnen Ämtern enthält der PCT-Leitfaden für Anmelder, Band II, Nationale Kapitel sowie die Website der WIPO.

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde	÷
Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk	
Tel. (+31-70) 340-2040	
Fax: (+31-70) 340-3016	

Bevollmächtigter Bediensteter Lucia Toscano



ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220

Diese Ammerkungen sollen grundlegende Hinweise zur Einreichung von Änderungen gemäß Artikel 19 geben. Diesen Ammerkungen liegen die Erfordernisse des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patientwesens (PCT), der Ausführungsordrung und der Verweitungsenktinien zu diesem Vertrag zugrunde. Bei Abweichungen zwischen diesen Ammerkungen der obengenannten Texten sind letztere maßgebend. Nähere Einzelheiten sind dem PCT-Leitfaden für Ammelder, einer Veröffentlichung der WIPC. zu enfrehemen.

ver C. 2.5 statementen.
Die in diesen Ammerkungen verwendeten Begriffe "Artikel", "Regel" und "Abschnitt" beziehen sich jeweils auf die Bestimmungen des
PCT-Vertrags, der PCT-Ausführungsordnung bzw. der PCT-Verwaltungsrichtlinien.

HINWEISE ZU ÄNDERUNGEN GEMÄSS ARTIKEL 19

Nach Erhalt des infermationalen Recherchenbenichts hat der Ammelder die Möglichkeit, einmal die Ansprüche der internationalen Ammeldung zu sindern. Es sie jedende hu betienen, daß, da alle Teile der infermationalen Ammeldung (an können, normaterweibung und Zeichrungen) während des infermationalen vorfalligen Prüfungsverfahrens geändert werden können, normaterweise keine Notwendigkeit besteht, Änderungen der Ansprüche nach Artikel 19 einzursichen, außer wenn der Anmelder z. B. zum Zwecke eines vorhen des Schutzes die Veröffentlichung deser Anspruche wönscht dose ein anderer Grund für eine Anderung der Ansprüche vor ihrer internationalen Veröffentlichung deser Anspruche wönscht dose ein anderer Grund für eine Anderung der Ansprüche vor ihrer internationalen Veröffentlichung deser Anspruche wönscht, daß ein vorläufger Schutz zur in einigen Statzet en erhälblich alt.

Welche Telle der Internationalen Anmeldung können geändert werden?

Im Rahmen von Artikel 19 können nur die Ansprüche geändert werden.

In der internationalen Phase können die Ansprüche auch nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geänderi (oder nochmals geänder) werden. Die Baschreibung und die Zeichnungen können nur nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert werden.

Beim Eintritt in die nationale Phase können alle Teile der internationalen Anmeldung nach Artikel 28 oder gegebenenfalls Artikel 41 geändert werden.

Bis wann sind Änderungen einzureichen?

Innerhalb von zwei Monaten ab der Übermittlung des internationalen Recherchenberichts oder innerhalb von serbreih Monaten ab dem Prioritätsdatum, in anzichten, welche Frist splater abläut. Die Änderungen gellen jedoch als rechtzielig eingereicht, wenn sie dem Internationalen Büro nach Ablauf der maßgebenden Frist, aber noch vor Abschluß der technischen Vorbereitungen für die internationale Vorffentlichung (Regal 46.1) zugeheit.

Wo sind die Änderungen nicht einzureichen?

Die Änderungen können nur beim Internationalen Büro, nicht aber beim Anmeldeamt oder der Internationalen Recherchenbehörde eingereicht werden (Regel 46.2).

Falls ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung eingereicht wurde/wird, siehe unten.

in welcher Form können Änderungen erfolgen?

Eine Änderung kann erfolgen durch Streichung eines oder mehrerer ganzer Ansprüche, durch Hinzulügung eines oder mehrerer neuer Ansprüche oder durch Änderung des Wortlauts eines oder mehrerer Ansprüche in der eingereichten Fassung.

Für jedes Anspruchsblatt, das sich aufgrund einer oder mehrerer Änderungen von dem ursprünglich eingereichten Blatt unterscheidet, ist ein Ersatzblatt einzureichen.

Alle Ansprüche, die auf einem Ersatzblatt erscheinen, sind mit arabischen Ziffern zu numerieren. Wird ein Ansprüch gestrichen, so brauchen, die anderen Ansprüche nicht neu numeriert zu werden. Im Fall einer Neunumerierung sind die Ansprüche fortlaufend zu numerieren (Verwaltungsrichtlinen, Abschnitt (255 b)).

Die Änderungen sind in der Sprache abzufassen, in der dieinternationale Anmeidung veröffentlicht wird.

Welche Unterlagen sind den Änderungen beizufügen?

Begleitschreiben (Abschnitt 205 b)):

Die Änderungen sind mit einem Begleitschreiben einzureichen.

Das Begleitschreiben wird nicht zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht. Es ist nicht zu verwechseln mit der "Erklärung nach Artikel 19(1)" (siehe unten, "Erklärung nach Artikel 19(1)").

Das Begleitschreiben ist nach Wahl des Anmelders in englischer oder französischer Sprache abzufassen. Bei englischsprachigen internationalen Anmeldungen ist das Begleitschreiben aber ebenfalls in englischer, bei französischsprachigen internationalen Anmeldungen in französischer Sprache abzufassen.

ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220 (Fortsetzung)

Im Begleitschreiben sind die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geänderten Ansprüchen anzugeben. So ist insbesondere zu jedem Anspruch in der internationalen Anmeldung anzugeben (gleichlautende Angaben zu verschiedenen Ansprüchen können zusammengefaßt werden), ob

- der Anspruch unverändert ist:
- ii) der Anspruch gestrichen worden ist:
- iii) der Anspruch neu ist;
- iv) der Anspruch einen oder mehrere Ansprüche in der eingereichten Fassung ersetzt:
- der Anspruch auf die Teilung eines Anspruchs in der eingereichten Fassung zurückzuführen ist.

im folgenden sind Beispiele angegeben, wie Änderungen im Begleitschreiben zu erläutern sind:

- [Wenn anstelle von ursprünglich 48 Ansprüchen nach der Änderung einiger Ansprüche 51 Ansprüche existieren]:
 Die Ansprüche 1 bis 29, 31, 32, 34, 35, 37 bis 48 werden durch geänderte Ansprüche gleicher Numenerung ersetzt; Ansprüche 30, 33 und 36 unverändert, neue Ansprüche 49 bis 51 hinzugefügt."
- [Wenn anstelle von ursprünglich 15 Ansprüchen nach der Änderung aller Ansprüche 11 Ansprüche existieren]:
 "Geänderte Ansprüche 1 bis 11 treten an die Stelle der Ansprüche 1 bis 15."
- 3. [Wenn ursprünglich 14 Ansprüche existierten und die Änderungen darin bestehen, daß einige Ansprüche gestrichen werden und neue Ansprüche hinzugefügt werden]: Ansprüche 1 bis 6 und 14 unverändert; Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt. Oder An-

sprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt; alle übrigen Ansprüche unverändert.

[Wenn verschiedene Arten von Anderungen durchgeführt werden]:
 *Ansprüche 1-10 unverändert; Ansprüche 11 bis 13, 18 und 19 gestrichen; Ansprüche 14, 15 und 16 durch geänderten Ansprüch sprüch 14 ersetzt; Ansprüch 71 m geänderten Ansprüche 15, 16 und 17 unterteilt; neue Ansprüche 20 und 21 hinzugefügt.

"Erklärung nach Artikel 19(1)" (Regel 46.4)

Den Änderungen kann eine Erklärung beigefügt werden, mit der die Änderungen erläutert und ihre Auswirkungen auf die Beschreibung und die Zeichnungen dargelegt werden (die nicht nach Artikel 19 (1) geändert werden können).

Die Erklärung wird zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht.

Sie ist in der Sprache abzufassen, in der die internationalen Anmeidung veröffentlicht wird.

Sie muß kurz gehalten sein und darf, wenn in englischer Sprache abgefaßt oder ins Englische übersetzt, nicht mehr als 500 Wörter umfassen

Die Erklätung ist nicht zu verwechseln mit dem Begleitschreiben, das auf die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geländerten Ansprüchen hirmweit, und erstzt letzteres nicht. Sie ist auf einem gesonderten Blatt einzureichen und in der Überschnift als solche zu kennzeichnen, vorzugsweise mit den Worten Erkflutung nach Afteile 19 (1)*.

Die Erklärung darf keine herabsetzenden Äußerungen über den internationalen Recherchenbericht oder die Bedeutung von in dem Bericht angeführten Veröffentlichungen enthalten. Sie darf auf im internationalen Recherchenbericht angeführte Veröffentlichungen, die sich auf einen bestimmten Anspruch beziehen, nur im Zusammenhang mit einer Änderung dieses Anspruchs Bezug nehmen

Auswirkungen eines bereits gestellten Antrags auf Internationalevorläufige Prüfung

lst zum Zeitpunkt der Einreichung von Änderungen nach Artikel 19 bereits ein Antrag auf internationale vorläufige Prütung gestellt worden, so sollte der Anmelder in seinem Interesse gleichzeitig mit der Einreichung der Anderungen beim Internation alen Büro auch eine Kopie der Anderungen bei der mit der internationalen vorläufigen Prütung beauftragen Behörbe einreichen (siehe Regel 62.2 a), erster Satz).

Auswirkungen von Änderungen hinsichtlich der Übersetzung derinternationalen Anmeldung beim Eintritt in die nationale Phase

Der Anmelder wird darauf hingewiesen, daß bei Eintritt in die nationale Phase möglicherweise anstatt oder zusätzlich zu der Übersetzung der Ansprüche in der eingereichten Fassung eine Übersetzung der nach Artikel 19 geänderten Ansprüche an die bestimmten/ausgewählten Ämter zu übermitteln ist.

Nähere Einzelheiten über die Erfordernisse jedes bestimmten/ausgewählten Amts sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen

ATEM COOLEMATION THEA

PCT

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

(Artikel 18 sowie Regeln 43 und 44 PCT)

Akt	enze	ichen de	es Anmelders oder Anwalts	WEITERES	siehe Formblat	t PCT/ISA/220 sowie, soweit
2003P16465WO			SWO	VORGEHEN	zutreffend,	nachstehender Punkt 5
Inte	mat	ionales /	Aktenzeichen	Internationales Anmeldedatum)	(Frühestes) Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)
PC	т/ғ	EP2004	1/053511	(Tag/Monat/Jahr) 15/12/2004	4	15/12/2003
	neld		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	13,12,100		20, 20, 200
SI	EME	NS AF	CTIENGESELLSCHAFT			
Di Ar	ieser tikel	internat	ionale Recherchenbericht wur mittelt, Eine Kopie wird dem Ir	de von der Internationalen Rechternationalen Büro übermittelt.	herchenbehörde	erstellt und wird dem Anmelder gemäß
			·		Diana	
UI	eser	X	ionale Recherchenbericht umf		Blätter.	Unterlagen zum Stand der Technik bei.
		A	Dalubel fillaus liegt lilli jew	ells ellie Kopie del III diesetti Bi	encin genammer	Ontenagen zum Stand der Fedinik bei.
1.	Gı	undlage	des Berichts			
	a.	Hinsich	ntlich der Sprache ist die inten eführt worden, in der sie einge	nationale Recherche auf der Gr ereicht wurde, sofern unter dies	undlage der inte em Punkt nichts	rnationalen Anmeldung in der Sprache anderes angegeben ist.
			Die internationale Re	echerche ist auf der Grundlage eldung (Regel 23.1 b)) durchgel	einer bei der Bel ührt worden.	nörde eingereichten Übersetzung der
	b.					nd/oder Aminosäuresequenz siehe Feld Nr. 1.
2.			Bestimmte Ansprüche hab	en sich als nicht recherchiert	oar erwiesen (si	ehe Feld II).
3.			Mangelnde Einheitlichkeit	der Erfindung (siehe Feld III).		
	ш		der Bezeichnung der Erfind	4		
٦.	CIII	TXT	wird der vom Anmelder einge	•		
		Ħ	wurde der Wortlaut von der E			
		ш		onorae me reigneengeenaam		
5	Hir	sichtlich	der Zusammenfassung			
٠.		x	wird der vom Anmelder einge	ereichte Wortlaut genehmigt.		
		Ħ	wurde der Wortlaut nach Rec	gel 38.2b) in der in Feld Nr. IV a	ngegebenen Fa	ssung von der Behörde festgesetzt.
			Der Anmelder kann der Behö Recherchenberichts eine Ste	orde innerhalb eines Monats nach	ch dem Datum d	er Absendung dieses internationalen
6.	Hir	sichtlich	der Zeichnungen			
	a.	ist folge	ende Abbildung der Zeichnun	gen mit der Zusammenfassung	zu veröffentlich	en: Abb. Nr. 2
			X wie vom Anmelder von	orgeschlagen		
			wie von der Behörde	ausgewählt, weil der Anmelder	selbst keine Ab	bildung vorgeschlagen hat.
		_	wie von der Behörde	ausgewählt, weil diese Abbildu	ng die Erfindung	besser kennzeichnet.
	b.		wird keine der Abbildungen n	nit der Zusammenfassung veröf	fentlicht,	

A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES IPK 7 H04B10/17 H01S3/131

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole) H04B H01S IPK 7

Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Materials | Descriptions destroyed and the state of the s

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evfl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal, WPI Data, PAJ, INSPEC, COMPENDEX

C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN

Kategorie	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
х	EP 1 079 481 A (LUCENT TECHNOLOGIES INC) 28. Februar 2001 (2001-02-28)	1,4,5
A	Absatz '00071; Abbildung 6 Absatz '0018! - Absatz '0032! Absatz '0041! - Absatz '0043!	2,3,6
х	US 6 163 399 A (BERG ET AL) 19. Dezember 2000 (2000-12-19)	1,4,5
А	Spalte 4, Zeile 2 - Spalte 6, Zeile 64; Abbildung 1	2,3,6
Х	US 6 414 788 B1 (YE JUN ET AL) 2. Juli 2002 (2002-07-02) Spalte 1, Zeile 42 - Spalte 1, Zeile 63 Spalte 3, Zeile 27 - Spalte 4, Zeile 9; Abbildungen 10-12	1,4,5
i		

Ш	Weltere Veröft entnehmen	entlichung	en sind der F	ortsetzung von	Feld C zu	

Siehe Anhang Patentfamilie

- Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen : *A* Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist
- *E* ålteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist
- E: altens Josumin, use promission werderstlicht worden ist Annebdedatum werderstlicht worden ist 1.1. Verdrentlichung, die geeignet ist, einen Prichtistenspruchz zweleihalt er-scheinen zu lassen, oder durch die das Veröftentlichung sollste werden anderen im Recherchenbercht genannten Veröftentlichung sollst werden anderen die aus einem anderen bevonderen Grund angegeben ist (wie werden, wenn die Veröftentlichung mit einer oder berächtet wenden, wenn die Veröftentlichung mit einer oder prachent werd und veröftentlichung mit einer oder prachent wird und veröftentlichung mit einer oder prachent werd und veröftentlichung mit einer oder prachen veröftentlich und veröftentlichung werder veröftentlich veröftentlich und veröftentlichung von besondere Pedebung die beauspruchte Erfflung veräftentlich veröftentlich ve
- "O' Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht 'P' Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist
- 'T' Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist

Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist "&" Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist

Absendedatum des internationalen Recherchenberichts

Datum des Abschlusses der internationalen Recherche

Fax: (+31-70) 340-3016

12. April 2005

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,

Koch, B

19/04/2005

Bevollmächtigter Bediensteter

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument		Datum der Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichung		
	EP 1079481	Α	28-02-2001	US CA CN EP JP	6366393 B1 2315989 A1 1286413 A 1079481 A2 2001111151 A	02-04-2002 25-02-2001 07-03-2001 28-02-2001 20-04-2001	
	US 6163399	Α	19-12-2000	KEI	IE .		
	US 6414788	В1	02-07-2002	KEIN	IE .		

GEBIET DES PATENTWESENS

Absender: INTERNATIONALE RECHERCHENBEHÖRDE PCT An: SCHRIFTLICHER BESCHEID DER CTIPS AWWICH P INTERNATIONALEN RECHERCHENBEHÖRDE (Reael 43bis.1 PCT) APR 1 9 2005 15.10.05 Absendedatum (TagMonat/Jahr) siehe Formular PCT/ISA/210 (Blatt 2) De R time limit WEITERES VORGEHEN siehe Formular PCT/ISA/220 2003 P/64656XO siehe Punkt 2 unten Internationales Aktenzeichen Internationales Anmeldedatum (TagMonat(Jahr) Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr) PCT/EP2004/053511 15 12 2004 15.12.2003 Internationale Patentklassifikation (IPK) oder nationale Klassifikation und IPK H04B10/17, H01S3/131 Anmelder SIEMENS AKTIENGESELL SCHAFT Dieser Bescheid enthält Angaben zu folgenden Punkten: Feld Nr. I Grundlage des Bescheids Feld Nr. II Priorität ☐ Feld Nr. III Keine Erstellung eines Gutachtens über Neuheit, erfinderische Tätigkeit und gewerbliche Anwendbarkeit ☐ Feld Nr. IV Mangelnde Einheitlichkeit der Erfindung ☑ Feld Nr. V Begründete Feststellung nach Regel 43bis.1(a)(i) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung ☐ Feld Nr. VI Bestimmte angeführte Unterlagen ☐ Feld Nr. VII Bestimmte Mängel der internationalen Anmeldung ☐ Feld Nr. VIII Bestimmte Bemerkungen zur internationalen Anmeldung WEITERES VORGEHEN Wird ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung gestellt, so gilt dieser Bescheid als schriftlicher Bescheid der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde ("IPEA"); dies trifft nicht zu, wenn der Anmelder eine andere Behörde als diese als IPEA wählt und die gewählte IPEA dem Internationale Büro nach Regel 66.1 bis b) mitgeteilt hat, daß schriftliche Bescheide dieser Internationalen Recherchenbehörde nicht anerkannt werden. Wenn dieser Bescheid wie oben vorgesehen als schriftlicher Bescheid der IPEA gilt, so wird der Anmelder aufgefordert, bei der IPEA vor Ablauf von 3 Monaten ab dem Tag, an dem das Formblatt PCT/ISA/220 abgesandt wurde oder vor Ablauf von 22 Monaten ab dem Prioritätsdatum, je nachdem, welche Frist später abläuft, eine schriftliche Stellungnahme und, wo dies angebracht ist, Änderungen einzureichen. Weitere Optionen siehe Formblatt PCT/ISA/220. Nähere Einzelheiten siehe die Anmerkungen zu Formblatt PCT/ISA/220. Name und Postanschrift der mit der internationalen Bevollmächtigter Bediensteter Recherchenhehörde

Koch, B

Tel. +49 89 2399-7303

Formblatt (PCT/ISA/237) (Deckblatt) (Januar 2004)

Europäisches Patentamt D-80298 München

Tel. +49 89 2399 - 0 Tx: 523656 epmu d Fax: +49 89 2399 - 4465

_	F	eld I	Nr. I Grundlage des Bescheids			
1.	 Hinsichtlich der Sprache ist der Bescheid auf der Grundlage der internationalen Anmeldung in der Sprache erstellt worden, in der sie eingereicht wurde, sofern unter diesem Punkt nichts anderes angegeben ist. 					
			er Bescheid ist auf der Grundlage einer Übersetzung aus der Originalsprache in die folgende Sprache erstellt worden, bei der es sich um die Sprache der Übersetzung handelt, die für die Zwecke der ternationalen Recherche eingereicht worden ist (gemäß Regeln 12.3 und 23.1 b)).			
2.	W	insic urde orde	htlich der Nucleotid- undloder Aminosäuresequenz, die in der internationalen Anmeldung offenbart und für die beanspruchte Erfindung erforderlich ist, ist der Bescheid auf folgender Grundlage erstellt n:			
	a.	Art	des Materials			
			Sequenzprotokoll			
			Tabelle(n) zum Sequenzprotokoll			
	b.	For	n des Materials			
			in schriftlicher Form			
			in computerlesbarer Form			
	c.	Zeitį	ounkt der Einreichung			
			in der eingereichten internationalen Anmeldung enthalten			
			zusammen mit der internationalen Anmeldung in computerlesbarer Form eingereicht			
			bei der Behörde nachträglich für die Zwecke der Recherche eingereicht			
3.		eir	urden mehr als eine Version oder Kopie eines Sequenzprotokolls undbder einer dazugehörigen Tabelle igereicht, so sind zusätzlich die erforderlichen Erklärungen, daß die Information in den nachgereichten er zusätzlichen Kopien mit der Information in der Anmeldung in der eingereichten Fassung übereinstimn w. nicht über sie hinausgeht, vorgelegt worden.			
4.	Zu	sätz	liche Bemerkungen:			
_	Fe	ld N	r. II Priorität			
1.	⊠	Re frü	e Gültigkeit des Prioritätsanspruchs wurde nicht in Betracht gezogen, da die Internationale cherchenbehörde über keine Abschrift der früheren Anmeldung oder, falls benötigt, Übersetzung der heren Anmeldung verfügt. Dieser Bescheid wurde trotzem unter der Annahme erstellt, dass der ussgebliche Zeitpunkt (Regeln 43 <i>bis.</i> 1 und 64.1) das beanspruchte Prioritätsdatum ist.			
2.		Pri	eser Bescheid ist ohne Berücksichtigung der beanspruchten Priorität erstellt worden, da sich der oritätsanspruch als ungültig erwiesen hat (Regeln 43 <i>bis.</i> 1 und 64.1). Für die Zwecke dieses Bescheids daher das vorstehend genannte internationale Anmeldedatum als das maßgebliche Datum.			
3.	Etv	vaige	e zusätzliche Bemerkungen:			

SCHRIFTLICHER BESCHEID DER INTERNATIONALEN RECHERCHEBEHÖRDE

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/053511

Feld Nr. V Begründete Feststellung nach Regel 43b/s.1(a)(I) hinsichtlich der Neuhelt, der erlinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

Feststellung

Neuheit Ja: Ansprüche 1-6

Nein: Ansprüche

Erfinderische Tätigkeit Ja: Ansprüche 2.3.6

Nein: Ansprüche 1,4,5

Gewerbliche Anwendbarkeit Ja: Ansprüche: 1-6 Nein: Ansprüche:

2. Unterlagen und Erklärungen:

siehe Beiblatt

Zu Punkt V

1.1 Es wird auf die folgenden Dokumente verwiesen:

D1: EP-A-1079481

D2: US-A-6163399

D3: US-A-6414788

- 2.1 Das Dokument D1 wird als nächstliegender Stand der Technik gegenüber dem Gegenstand des Anspruchs 11 angesehen. Es offenbart (die Verweise in Klammern beziehen sich auf dieses Dokument):
 Ein Verfahren zur Anpassung der Pumpleistung eines optischen Verstärkers, mit dem ein optisches Wellenlängen-Multiplex-Signal mit mehreren Kanälen unterschiedlicher Wellenlänge (vgl. Spalte 2, Zeilen 49-51) verstärkt wird und bei dem eine Änderung von Eingangsleistung (vgl. Spalte 3, Zeilen 5-7) oder Ausgangsleistung (vgl. Spalte 10, Zeilen 17-22) detektiert wird, wobei nach der Änderung der Eingangsleistung innerhalb eines Zeitintervallis die Summeneingangsleistung (vgl. Pin und 240 in fig. 6) und die Summenausgangsleistung (vgl. Pout und 703 in Abb. 6) gemessen und hieraus (vgl. Spalte 8, Zeilen 4-17 und Spalte10, Zeilen 41-58) ausgehend von einem zuvor herrschenden vorzugsweise stabilen Zustand des Gewinns ein neuer Wert der Pumpleistung berechnet und eingestellt wird, sodass der Gewinnverlauf des Verstärkers mödlichst konstant bleibt (vgl. Spalte 2, Absatz 0007).
- 2.2 Der Gegenstand von Anspruch 1 unterscheidet sich von dem der in D1 offenbarten Methode zur Pumpleistungsregelung lediglich dadurch, daß
 - i) das Zeitintervall in der Summenein- und Summenausgangsleistung gemessen werden kleiner als die Reaktionszeit des Verstärkers ist;
- 2.3 Für den Fachmann, der damit betraut ist, eine geeignete Messzeit zur Messung der Summenein- und Summenausgangsleistung festzulegen (= zu lösendes objektives Problem, ausgehend von D1), ist es naheliegend, dies im Rahmen dsinnvoller Kosten der verwendeten, Elektronikbauteile so schnell wie möglich zu tun. Dies wird u.a. durch Absatz 5, Zeilen 5-17 von D1 nahegelegt. Der Fachmann gelangt daher im Zuge der Lösung des o.g. Problems ohne erfinderisches Zutun zu den

beanspruchten Merkmalen. **Anspruch 1** entspricht somit nicht den Erfordernissen von Artikel 33(3) PCT.

- 2.4 Die folgenden abhängigen Ansprüche enthalten keine Merkmale, die in Kombination mit den Merkmalen irgendeines Anspruchs, auf den sie sich beziehen, die Erfordernisse des PCT in bezug auf erfinderische Tätigkeit erfüllen. Die Gründe dafür sind die folgenden:
 - Ansprüche 4 und 5: Der Gegenstand dieser Ansprüche ist in D1 offenbart, siehe Spalte 13, Zeilen 21-44, und kann daher nicht als erfinderisch gesehen werden (Artikel 33(3) PCT).
- 2.5 Ansprüche 1, 4 und 5 scheinen prima facie auch nicht erfinderisch gegenüber den Dokumenten D2-D3 zu sein, vgl. die im Recherchebericht zitierten Passagen sowie Spalte 4, Zeilen 21-27 in D2 und Spalte 7, Zeilen 21-25 in D3.

VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM **GEBIET DES PATENTWESENS**

Absender: MIT DER INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN PRÜFUNG BEAUFTRAGTE BEHÖRDE

PCT An: SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT Postfach 22 16 34 CT IPS AM Mch P MITTEILLING ÜBER DIE ÜBERSENDLING 80506 München DES INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN ALLEMAGNE BERICHTS ZUR PATENTIERBARKEIT MAY 2 2 2006 rec. (Regel 71.1 PCT) 19.05.2006 Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts WICHTIGE MITTEILUNG 2003P16465WO Prioritätsdatum (TagMonat(Jahr) Internationales Anmeldedatum (TagMonatUahr) Internationales Aktenzeichen 15.12.2003 PCT/EP2004/053511 15.12.2004 Anmelder SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT et al

LIL

- 1. Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß ihm die mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragte Behörde hiermit den zu der internationalen Anmeldung erstellten internationalen vorläufigen Bericht zur Patentierbarkeit, gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen, übermittelt.
- 2, Eine Kopie des Berichts wird gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen dem Internationalen Büro zur Weiterleitung an alle ausgewählten Ämter übermittelt.
- 3. Auf Wunsch eines ausgewählten Amts wird das Internationale Büro eine Übersetzung des Berichts (jedoch nicht der Anlagen) ins Englische anfertigen und diesem Amt übermitteln.

4. ERINNERUNG

Zum Eintritt in die nationale Phase hat der Anmelder vor iedem ausgewählten Amt innerhalb von 30 Monaten ab dem Prioritätsdatum (oder in manchen Ämtern noch später) bestimmte Handlungen (Einreichung von Übersetzungen und Entrichtung nationaler Gebühren) vorzunehmen (Artikel 39 (1)) (siehe auch die durch das Internationale Büro im Formblatt PCT/IB/301 übermittelte Information).

lst einem ausgewählten Amt eine Übersetzung der internationalen Anmeldung zu übermitteln, so muß diese Übersetzung auch Übersetzungen aller Anlagen zum Internationalen vorläufigen Bericht zur Patentierbarkeit enthalten. Es ist Aufgabe des Anmelders, solche Übersetzungen anzufertigen und den betroffenen ausgewählten Ämtern direkt zuzuleiten.

Weitere Einzelheiten zu den maßgebenden Fristen und Erfordernissen der ausgewählten Ämter sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen.

Der Anmelder wird auf Artikel 33(5) hingewiesen, in welchem erklärt wird, daß die Kriterien für Neuheit, erfinderische Tätigkeit und gewerbliche Anwendbarkeit, die im Artikel 33(2) bis (4) beschrieben werden, nur für die internationale vorläufige Prüfung Bedeutung haben, und daß "jeder Vertragsstaat (...) für die Entscheidung über die Patentfähigkeit der beanspruchten Erfindung in diesem Staat zusätzliche oder abweichende Merkmale aufstellen" kann (siehe auch Artikel 27(5)). Solche zusätzlichen Merkmale können z.B. Ausnahmen von der Patentierbarkeit, Erfordernisse für die Offenbarung der Erfindung sowie Klarheit und Stützung der Ansprüche betreffen.

Name und Postanschrift der mit der Internationalen Prüfung beauftragten Behörde

Europäisches Patentamt D-80298 München

Tel. +49 89 2399 - 0 Tx: 523656 epmu d Fax: +49 89 2399 - 4465

Bevollmächtigter Bediensteter

Toscano, L.

Tel. +49 89 2399-5747



VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

PCT

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

(Kapitel II des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens)

Aktenzelchen des Anmelders oder Anwalts 2003P16465WO WEITERES VI			WEITERES VORG	EHEN	slehe Formblatt PCT/IPEA/416	
	nationales Aktenzelo NEP2004/053511		Internationales Anmelde 15.12.2004	edatum (TagMonatiJahr)	Prioritätsdatum (TagMonat/Jahr) 15,12,2003	
	nationale Patentklass . H04B10/17 H01		nationale Klassifikation u	nd IPC		
	Armelder SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT et al					
1.	Bel diesem Berid internationalen v Artikel 36 übermi	orläufigen Prüfung	um den Internationale g beauftragten Behörde	n vorläufigen Prüfungsb e nach Artikel 35 erstellt	ericht, der von der mit der wurde und dem Anmelder gemäß	
2.	Dieser BERICHT	umfaßt insgesan	nt 5 Blätter einschließi	ich dieses Deckblatts.		
3.			AGEN bel; diese umfa			
					r; dabei handelt es sich um	
	zugru	nde liegen, und/o	ibung, Ansprüchen un der Blätter mit Berichti 7 der Verwaltungsvors	gungen, denen die Behö	geändert wurden und diesem Bericht irde zugestimmt hat (siehe Regel	
	☐ Bitator, die frühere Bitatre ersetzen, die aber aus den in Feld Nr. 1. Punkt 4 und im Zusatzfeld angegebenen Gründen nach Auffassung der Behörde eine Änderung enthalten, die über den Offenbarungsgehalt der internationalen Anmeidung in der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgeht.					
	angeben) elektronis	. der/die ein Seq	uenzprotokoli und/oder	die dazugehörigen Tab	der/des eiektronischen Datenträger(s) ellen enthält/enthalten, nur in ngegeben (siehe Abschnitt 802 der	
4.	Dieser Bericht er	nthält Angaben zu	folgenden Punkten:			
	⊠ Feld Nr. I	Grundlage des E	Berichts			
	☐ Feld Nr. it	Priorität				
	☐ Feld Nr. III	Keine Erstellung Anwendbarkeit	eines Gutachtens übe	r Neuheit, erfinderische	Tätigkeit und gewerbliche	
	☐ Feld Nr. IV	Mangelnde Einh	eitlichkeit der Erfindun	9		
	☑ Feld Nr. V				heit, der erfinderischen Tätigkeit gen zur Stützung dieser Feststellung	
	☐ Feld Nr. VI	Bestimmte ange	führte Unterlagen			
	☐ Feld Nr. VII	Bestimmte Mäng	gel der internationalen a	Anmeldung		
	☑ Feld Nr. VIII	Bestlmmte Beme	erkungen zur internatio	nalen Anmeldung		
Datu	m der Einreichung d	es Antrags		Datum der Fertigstellung	dleses Berichts	
14.1	0.2005			19.05.2006		
	e und Postanschrift o		nalen vorläufigen	Bevollmächtigter Bediens	deter	
_	D-80298 M	es Patentamt lünchen		Koch, B	(30)	
_	Q))) Tel. +49 89	2399 - 0 Tx: 52365 9 2399 - 4465	66 epmu d	Tel. +49 89 2399-7303	\ 9 '/	
					**100	

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/053511

	Feld Nr. I Grundlage des Berichts
1.	Hinsichtlich der Sprache beruht der Bescheid auf
	der Internationalen Anmeldung in der Sprache, in der sie eingereicht wurde.
	 einer Übersetzung der internationalen Anmeldung in die folgende Sprache, bei der es sich um die Sprache der Übersetzung handelt, die für folgenden Zweck eingereicht worden ist:
	☐ internationale Recherche (nach Regeln 12.3 a) und 23.1 b)) ☐ Veröffentlichung der internationalen Armeldung (nach Regel 12.4 a)) ☐ internationale vorläufige Prüfung (nach Regeln 55.2 a) undloder 55.3 a))
2.	Hinsichtlich der Bestandteile* der internationalen Anmeldung beruht der Bericht auf (Ersatzblätter, die dem Anmeldeamt auf eine Aufforderung nach Aftikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Berichts als *ursprünglich eingereicht* und sind ihm nicht beigefügt);
	Beschreibung, Seiten
	1-21 eingegangen am 15.02.2005 mit Schreiben vom 11.02.2005
	Ansprüche, Nr.
	1-6 in der ursprünglich eingereichten Fassung
	Zeichnungen, Blätter
	1/8-8/8 In der ursprünglich eingereichten Fassung
	☐ einem Sequenzprotokoll und/oder etwalgen dazugehörigen Tabellen - siehe Zusatzfeld betreffend das Sequenzprotokoll .
3.	□ Aufgrund der Änderungen sind folgende Unterlagen fortgefallen: □ Beschreibung: Seite □ Ansprüche: Nr. □ Zeichnungen: Blatt/Abb. □ Sequenzprotokoll (genaue Angaben): □ etwalge zum Sequenzprotokoll gehörende Tabellen (genaue Angaben):
4.	□ Disser Bericht ist ohne Berücksichtigung (von einigen) der diesem Bericht beigefügten und nachstehend aufgelisteten Änderungen erstellt worden, da diese aus den im Zusatzfeld angegebenen Gründen nach Auffassung der Behörde über den Offenbarungsgehalt in der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgehen (Regel 70.2 c)). □ Beschreibung: Seite □ Ansprüche: Nr. □ Zeichnungen: BlattAbb. □ Sequenzprotokoll (genaue Angaben): □ etwalge zum Sequenzprotokoll gehörende Tabellen (genaue Angaben):
	 Wenn Punkt 4 zutrifft, können einige oder alle dieser Blätter mit der Bemerkung "ersetzt" versehen werden.

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/053511

Feld Nr. V Begründete Feststellung nach Artikel 35 (2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung.

Feststellung

Neuheit (N) Ja: Ansprüche 1-6

Nein: Ansprüche

Erfinderische Tätigkeit (IS) Ja: Ansprüche 2,3,6

Nein: Ansprüche 1,4,5

Gewerbliche Anwendbarkeit (IA) Ja: Ansprüche: 1-6

Nein: Ansprüche:

2. Unterlagen und Erklärungen (Regel 70.7):

siehe Beiblatt

Feld Nr. VIII Bestimmte Bemerkungen zur internationalen Anmeldung

Zur Klarheit der Patentansprüche, der Beschreibung und der Zeichnungen oder zu der Frage, ob die Ansprüche in vollem Umfang durch die Beschreibung gestützt werden, ist folgendes zu bemerken:

siehe Beiblatt

Zu Punkt V

1.1 Es wird auf die folgenden Dokumente verwiesen:

D1: EP-A-1079481 D2: US-A-6163399 D3: US-A-6414788

2.1 Das Dokument D1 wird als n\u00e4chstliegender Stand der Technik gegen\u00fcber dem Gegenstand des Anspruchs 1 angesehen. Es offenbart (die Verweise in Klammern beziehen sich auf dieses Dokument):

Ein Verfahren zur Anpassung der Pumpleistung eines optischen Verstärkers, mit dem ein optisches Wellenlängen-Multiplex-Signal mit mehreren Kanälen unterschiedlicher Wellenlänge (vgl. Spalte 2, Zeilen 49-51) verstärkt wird und bei dem eine Änderung von Eingangsleistung (vgl. Spalte 3, Zeilen 5-7) oder Ausgangsleistung (vgl. Spalte 10, Zeilen 17-22) detektlert wird, wobei nach der Änderung der Eingangsleistung innerhalb eines Zeitintervalls die Summeneingangsleistung (vgl. Pin und 240 in fig. 6) und die Summenausgangsleistung (vgl. Pout und 703 in Abb. 6) gemessen und hieraus (vgl. Spalte 8, Zeilen 4-17 und Spalte 10, Zeilen 41-58) - ausgehend von einem zuvor herrschenden vorzugsweise stabilen Zustand des Gewinns (vgl. Spalte 2, Absatz 0007 und Spalte 4/5, Absatz 0013: Diese Passagen implizieren dass sich vor dem add/dropp einzelner optischer Kanäle das System in einem stabilen Zustand befindet)- ein neuer Wert der Pumpleistung berechnet und eingestellt wird, sodaß der Gewinnverlauf des Verstärkers möglichst konstant bleibt (vgl. Spalte 2, Absatz 0007, und Spalte 5, Zeile 5).

- 2.2 Der Gegenstand von Anspruch 1 unterscheidet sich von dem der in D1 offenbarten Methode zur Pumpleistungsregelung lediglich dadurch, daß
 - i) das Zeitintervall in der Summenein- und Summenausgangsleistung gemessen werden kleiner als die Reaktionszeit des Verstärkers ist:
- 2.3 Für den Fachmann, der damit betraut ist, eine geeignete Messzeit zur Messung der Summenein- und Summenausgangsleistung festzulegen (= zu lösendes objektives Problem, ausgehend von D1), ist es naheliegend, dies im Rahmen sinnvoller Kosten

der verwendeten Elektronikbauteile so schnell wie möglich zu tun. Dies wird u.a. durch Absatz 3, Zeilen 5-17 von D1 nahegelegt. Der Fachmann gelangt daher im Zuge der Lösung des o.g. Problems ohne erfinderisches Zutun zu den beanspruchten Merkmalen. Anspruch 1 entspricht somit nicht den Erfordernissen von Artikel 33(3) PCT.

2.4 Die folgenden abhängigen Ansprüche enthalten keine Merkmale, die in Kombination mit den Merkmalen irgendeines Anspruchs, auf den sie sich beziehen, die Erfordernisse des PCT in bezug auf erfinderische Tätigkeit erfüllen. Die Gründe dafür sind die folgenden:
Ansprüche 4 und 5: Der Gegenstand dieser Ansprüche ist in D1 offenbart, siehe Spalte 13. Zeilen 21-44. und kann daher nicht als erfinderisch gesehen werden

(Artikel 33(3) PCT).

Zu Punkt VIII

Bestimmte Bemerkungen zur internationalen Anmeldung

1.1 Die Formulierung "vorzugsweise" in Zeile 13 von Anspruch 1 macht die darauf bezogenen Merkmale rein fakultativ, sodaß diese keinerlei einschränkende Wirkung auf den Gegenstand des Anspruchs entfalten (Artikel 6 PCT).